

# Circle K Eesti AS Kliendikaardileping

Договор о карте клиента Circle K Eesti AS



Käesolev kliendikaardileping (edaspidi Leping) on sõlmitud Circle K Eesti AS (edaspidi Circle K), registrikood 10180925, asukohaga Veskiposti 2/1, 10138 Tallinn, mida esindab juhatuse liige või volitatud isik ja

Настоящий договор о карте клиента (далее Договор) заключен между Circle K Eesti AS (далее: Circle K), регистрационный код 10180925, Veskiposti 2/1, 10138 Таллинн, в лице и

ÄRIÜHINGU (EDASPIDI KLIENT) NIMI | Название предприятия (далее Клиент)

REGISTRIKOOD | Регистрационный код

KÄIBEMAKSUKOHUSTUSLASE NUMBER | Номер налогоплательщика по НДС

EE

JURIIDILINE ADDRESS: TÄNAV, MAJA, LINN | Юридический адрес клиента: улица, дом, город

SIHTNUMBER | Почтовый индекс

KAARTIDE POSTITUSE ADDRESS: TÄNAV, MAJA, LINN | Адрес доставки карт: улица, дом, город.

SIHTNUMBER | Почтовый индекс

E-POST, KUUH SAADEKASE IGAKUISED ARVED | Адрес э-почты, по которому отправляются ежемесячные счета

KONTAKTISIKU NIMI | Контактное лицо: имя, фамилия

TELEFON | Телефон

KONTAKTISIKU E-POST | Э-почта контактного лица

## SOOVIN LIITUDA ÄRIKLIENDI ISETEENINDUSE KESKKONNAGA JA SAADA SALASÕNA KONTAKTISIKU E-POSTILE

Желаю присоединиться к системе самообслуживания и получить пароль на контактную э-почту.

## SOOVIN KAARDILE SOBIVA PIN KOODI ISE MÄÄRATA ÄRIKLIENDI ISETEENINDUSE KESKKONNAS

Желаю указать новый ПИН-код для карты в самообслуживании.

## KINNITAN, ET JURIIDILISE ISIKU, TEMA OMANIKU VÕI TEGELIKU KASUSAAJA VASTU EI OLE KEHTIVAD SANKTSIOONE

Подтверждаю отсутствие действующих санкций в отношении юридического лица, его собственника или бенефициарного собственника

(mõlemad koos edaspidi nimetatud Pooled), vahel alljärgnevas: | обе стороны договора (далее Стороны) пришли к соглашению о следующем:

### 1. Põhitingimused | Основные условия

#### 1.1. Kaardiandmed | Данные карты

	Kaarditüüp   Тип карты	Krediitkaardi liimit kuus Лимит кредитной карты	Läbisõidu sisestus Пробег	Kasutaja nimi või sõiduki reg-nr (max. 27 tähemärki)   Имя пользователя или рег. номер транспортного средства (не более 27 знаков)
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				

Pikema nimekirja puhul lisada see eraldi lehel | В случае более подробного списка приложить его на отдельном листе

#### 1.2. Üldkrediidilimiit | Общий кредитный лимит\* (kõikide krediitkaartide 1,5 kuu ligikaudne ostude summa)\*

\*TÄITA AINULT KREDIITKAARTIDE TAOTLEMISEL | Заполняйте только при ходатайстве о кредитной карте

€

#### 1.3. Lepingule kohalduvad Circle K kliendikaardilepingu üldtingimused, mis on kättesaadavad kodulehel

www.circlek.ee/yldtingimused | К договору применяются общие положения и условия соглашения карты клиента Circle K, доступные на домашней странице www.circlek.ee/yldtingimused.

Kuupäev \_\_\_\_\_

Äriühingu esindaja \_\_\_\_\_

#### 1.4. Circle K esindaja:

#### Poolte vahel lõplikult kokku lepitud üldkrediidilimiit

Утвержденный сторонами общий кредитный лимит

€

Kuupäev \_\_\_\_\_